



28th July 2020

CERTIFICATION OF TRANSLATION

TO WHOM IT MAY CONCERN

I, **Manoj CHAUHAN** competent to translate from French to English, certify to the best of my abilities that the translation of:

• SGS Group- Test Report-No Chloramine

is true and accurate translation of the original document from French to English.

This translation was processed by Lyric Technologies Pte. Ltd, (Reg. No : 201116568Z) an ISO 9001:2015 certified Translation Company.



(Authorized Signature on behalf of the translator) (Manoj CHAUHAN)

(Name of the translator)

LYRIC TECHNOLOGIES PTE.LTD. (201116568Z)

50 Raffles Place, # 19-00, Singapore Land Tower, 048623 Singapore Republic of Singapore Call : +65 6631 2976, Email : sg-support@lyriclabs.com, Website : www.translators.com.sg

CUSTOMER REFERENCES

Order: According to the agreement of 19-0480 Quote: DE19- Recd on 048025/03/ Applicant: SergeGENEAU ClientID:Desc FILTRE 5159-001 ription:Nature	AQUAMA 1 rue de la République 69001 Lyon
: Comment:	EVRY, 15 -April- 19 TEST REPORT EV19-07182 Page 1 of3 Revision 2 Lab ref.:EV19-07182.001

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE

PUMPING FLOW RATE IN L/MIN	1,0173
EXPOSURE TIME IN MINUTES	670
VOLUME COLLECTED IN L	681,591
COLLECTION SUPPORT	impregnated filter cassette
SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO.	3971

INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS

		Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER	M104				
WATER FILTER RESUMPTION		09/04/2019			
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)		09/04/2019	<3	µg/filter	
CHLORAMINE IN AIR		09/04/2019	<0.0044	mg/m3	



Lyric Technologies Ptellud Reg. No: 2011165662

Environment, Health And Safety - ZI Saint Guénault 7 rue Jean Mermoz Courcouronnes 91031 Evry Cedex - t +33 (0)1 69 36 72 72 - www.sgsgroup.fr

CUSTOMER REFERENCES

Order: According to the agreement of 19-0480 Quote: DE19-0480 Recd,on 25/03/19 Applicant: SergeGENEAU ClientID:Desc FILTRE5159-002 ription:Nature	AQUAMA 1 rue de la République 69001 Lyon
: Comment:	EVRY, 15 -April- 19 TEST REPORT EV19-07182 Page 2 of3 Revision 2 Lab ref.:EV19-07182.002

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE

PUMPING FLOW RATE IN L / MN	1,014
EXPOSURE TIME IN MN	665
VOLUME COLLECTED IN L	674,31
COLLECTION SUPPORT	impregnated filter cassette
SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO.	3971

INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS

	Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER M104				
WATER FILTER RESUMPTION	09/04/2019	-		
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)	09/04/2019	<3	µg/filter	
CHLORAMINE IN AIR	09/04/2019	<0.0044	mg/m3	



SGSFrance

Environment, Health And Safety - ZI Saint Guénault 7 rue Jean Mermoz Courcouronnes 91031 Evry Cedex - t +33 (0)1 69 36 72 72 - www.sgsgroup.fr

CUSTOMER REFERENCES

Order: According to the agreement of 19-0480 Quote: DE19- Recd, on 048025/03/	AQUAMA 1 rue de laRépublique
Applicant: SergeGENEAU ClientID:Desc FILTRE 5159-003 ription:Nature	69001 Lyon
: Comment:	EVRY, 15 - April- 19
	TEST REPORT EV19-07182 Page 3 of 3 Revision 2 Lab ref. :EV19-07182.003

This document cancels and replaces the document with the same number issued previously. It must be destroyed or returned to the laboratory.

INFORMATION RELATING TO THE SAMPLE AND PHYSICO-CHEMICAL TESTS ON SITE

COLLECTION SUPPORT	Impregnated filter cassette		
SUPPORT BATCH NO. or INTERNAL NO.	3971		

INFORMATION RELATING TO THE LABORATORY SAMPLE ANALYSIS

		Started	Results	Units	Min /Max
CHLORAMINE ON FILTER	M104				
WATER FILTER RESUMPTION		09/04/2019	-		
CHLORAMINE ON FILTER (gaseous fraction)		09/04/2019	<3	µg/filter	
Trichloramines were not detected in air, within	the limits of analytical technique.				

Revision 2 : Addition of an observation

Signature MATRIX ENGINEER

This test report consists of 3 pages. Its reproduction is only authorized in its complete form. No modification or alteration may be made to it after communication. If you wish to incorporate a test report into your documents, it must be included in complete form.

This report concerns only the product submitted for testing and is issued by the Company in accordance with its General Service Conditions (copy available on request).



Lyric Technologies Pte. Ltd Reg. No: 201116568Z

SGSFrance

Environment, Health And Safety - ZI Saint Guénault 7 rue Jean Mermoz Courcouronnes 91031 Evry Cedex - t +33 (0)1 69 36 72 72 -www.sgsgroup.fr

Membre du groupeSGS Siègesocial:29AvenueAristideBriand94111ARCUEILCEDEX-S.A.S.aucapitalde3172613€-APE7010Z-SIREN552031650-N°TVAIntracommunautaire:FR91552031 650